



Bitte frankieren
prière d'affranchir

Gesellschaft für
Schweizerische Kunstgeschichte GSK
Pavillonweg 2
3012 Bern

Gesellschaft für Schweizerische Kunstgeschichte GSK

Die GSK erforscht die Geschichte der Schweizer Bauten und fördert das Interesse für Kultur- und Kunstgeschichte in der Bevölkerung – seit 1880. Sie ist Herausgeberin der renommierten Buchreihe **Die Kunstdenkmäler der Schweiz**, der beliebten **Schweizerischen Kunstmüller** und der **Pages blanches**. Neben diversen Sonderpublikationen beinhaltet das Angebot ausserdem die Kinderbuchreihe «**Theo**» sowie die vierteljährlich erscheinende Zeitschrift **Kunst+Architektur in der Schweiz**. Werden Sie Mitglied bei der GSK! Wir halten Sie über die vielen Neuerscheinungen in unserem Verlag auf dem Laufenden, Sie erhalten kostenlos die Zeitschrift **Kunst+Architektur in der Schweiz**, profitieren von Vergünstigungen auf Publikationen und werden regelmässig über kunstgeschichtliche Führungen informiert.

Bitte kontaktieren Sie uns, wenn Sie

- sich für eine Mitgliedschaft bei der GSK interessieren. Wir senden Ihnen entsprechende Unterlagen zu!
- die Anliegen der GSK unterstützen möchten. Gerne schicken wir Ihnen einen Einzahlungsschein.

Société d'histoire de l'art en Suisse SHAS

La SHAS contribue à l'étude, la valorisation et la conservation de l'architecture et de l'art dans toutes les régions de Suisse, depuis 1880.

Elle édite la prestigieuse collection **Les Monuments d'art et d'histoire de la Suisse**, les très appréciés **Guides d'art et d'histoire de la Suisse** et la collection **Pages blanches**. Elle propose par ailleurs des **livres pour enfants «Theo»**, une revue trimestrielle **Art+Architecture en Suisse**, et a développé une offre numérique diversifiée et novatrice.

Devenez membre de la SHAS! Vous serez tenu au courant de nos nouvelles parutions, vous recevrez gratuitement la revue **Art+Architecture en Suisse**, profiterez de rabais sur nos publications et serez régulièrement informé des visites guidées que nous organisons.

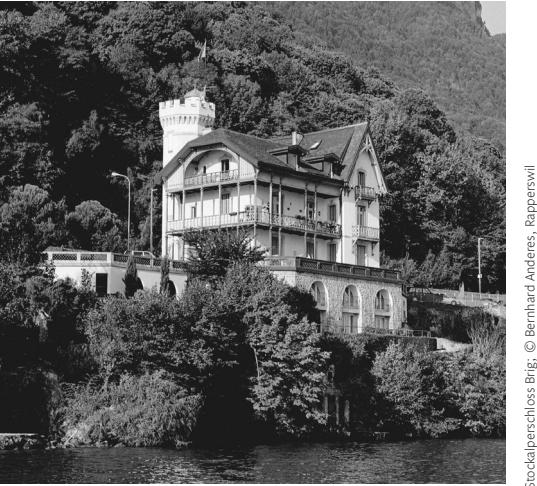
N'hésitez pas à nous contacter si

- devenir membre de la SHAS vous intéresse. Nous vous envoyons avec plaisir les renseignements utiles;
- vous souhaitez soutenir la SHAS. Nous pouvons en tout temps vous envoyer un bulletin de versement.

www.gsk.ch, gsk@gsk.ch

Pavillonweg 2, CH-3012 Berne, Tél. +41 (0)31 308 38 38

G S K Gesellschaft für
Schweizerische Kunstgeschichte
S H A S Société d'histoire de l'art
en Suisse
S S A S Società di storia dell'arte
in Svizzera



Villa des Serves, Saint-Gingolph ; © Jean Pot, Collombey



Stockalperschloss Brig; © Bernhard Andere, Rapperswil

Einladung zur Buchvernissage Invitation à la présentation des livres

Die Kunstdenkmäler des Kantons Wallis IV

Der Bezirk Brig

Les Monuments d'art et d'histoire du canton du Valais VII

Le district de Monthey



Die Gesellschaft für Schweizerische Kunstgeschichte GSK und der Kanton Wallis laden Sie herzlich zur zweisprachigen Buchvernissage ein.

Die Kunstdenkmäler des Kantons Wallis IV

Der Bezirk Brig
verfasst von Carmela Kuonen Ackermann

Les Monuments d'art et d'histoire du canton du Valais, tome VII

Le district de Monthey
par Patrick Elsig. Avec des contributions de Romaine Syburra-Bertelletto

Dienstag, 24. November 2015, 17 Uhr

Grossratssaal in Sitten, Rue du Grand-Pont 4, 1950 Sitten

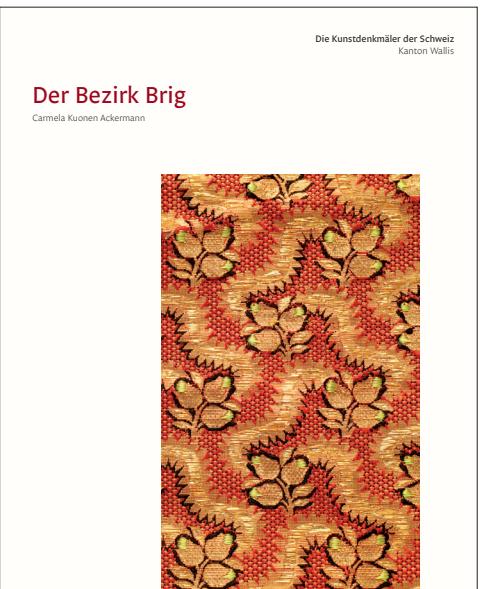
Anreise ab Bahnhof Sitten: 12 Fussminuten über die Avenue de la Gare und die Rue de Lausanne. Am Ende der Rue de Lausanne links abbiegen in die Rue du Grand-Pont. Oder: Bus 411 bis Place du Midi, von dort in 3 Fussminuten durch die Rue du Rhône.

Es sprechen:

- Dr. Benno Schubiger, Präsident der GSK
- Regierungsrat Jacques Melly, Vorsteher des Departements für Verkehr, Bau und Umwelt
- die Autoren Carmela Kuonen Ackermann und Patrick Elsig

Moderation: Dr. Ferdinand Pajor,
Projektleiter Die Kunstdenkmäler der Schweiz, Vizedirektor GSK

Musikalisch begleitet das Duo Coppey durch die Vernissage.
Anschliessend laden wir Sie herzlich zum Aperitif ein.



G S K Gesellschaft für
Schweizerische Kunstgeschichte
S H A S Société d'histoire de l'art
en Suisse
S S A S Società di storia dell'arte
in Svizzera

ION DU VALAIS
ANTON WALLIS

La Société d'histoire de l'art en Suisse SHAS et le Canton du Valais ont le plaisir de vous inviter à la présentation des livres

Les Monuments d'art et d'histoire du canton du Valais, tome VII

Le district de Monthey
par Patrick Elsig. Avec des contributions de Romaine Syburra-Bertelletto

Die Kunstdenkmäler des Kantons Wallis IV

Der Bezirk Brig
verfasst von Carmela Kuonen Ackermann

Mardi, 24 novembre 2015, 17 h

Salle du Grand Conseil à Sion, Rue du Grand-Pont 4, 1950 Sion

Accès à partir de la gare de Sion : 12 minutes à pied par l'Avenue de la Gare et la Rue de Lausanne. Au bout de la rue, tourner à gauche dans la Rue du Grand-Pont. Ou : Bus 411 et arrêt Place du Midi, 3 minutes à pied par la Rue du Rhône.

Allocutions de:

- M. Benno Schubiger, Président de la SHAS
- M. Jacques Melly, Conseiller d'Etat, chef du Département des transports, de l'équipement et de l'environnement
- les auteurs Mme Carmela Kuonen Ackermann et M. Patrick Elsig

Présentation par M. Ferdinand Pajor, Responsable du projet «Monuments d'art et d'histoire de la Suisse», Vice-directeur de la SHAS

Animation musicale par le Duo Coppey (violon et violoncelle).
La présentation officielle sera suivie d'un apéritif.



Anmeldekarte Carte réponse

Möchten Sie sich lieber online anmelden? Possibilité de s'inscrire aussi en ligne:
<http://www.gsk.ch/fr/vernissage-valais.html>

Ich melde mich / wir melden uns für die Buchvernissage vom 24. November 2015 mit Personen an.

*Je participe / nous participons à la présentation du livre le 24 novembre.
Nombre de personnes:*

Ich möchte / wir möchten gerne per Mail Post über die deutschsprachige Führung der Autorin Carmela Kuonen Ackermann im Frühling 2016 informiert werden.

Nous aimerais être informés par courriel par poste sur la visite guidée (en allemand) de l'auteur Carmela Kuonen Ackermann au printemps 2016.

NAME, NOM / VORNAME, PRÉNOM

STRASSE / RUE

PLZ, ORT / NPA, LIEU

E-MAIL

TEL. / TÉL.

DATUM, UNTERSCHRIFT / DATE, SIGNATURE

Wir bitten Sie, diese Anmeldekarte abzutrennen und bis spätestens **10. November 2015** zu retournieren.

Die Anzahl Plätze für die Vernissage ist beschränkt. Anmeldungen werden nach dem Datum ihres Eintreffens berücksichtigt. Die GSK verschickt keine Bestätigung: Ohne Absage bis zum 15. November 2015 gelten Sie als angemeldet!

*Nous vous prions de bien vouloir nous retourner cette carte réponse avant le **10 novembre 2015**.*

Le nombre de participants est limité. Les inscriptions sont acceptées selon la date de réception. Sans réponse négative jusqu'au 15 novembre 2015 votre inscription est acceptée.